

Verschleißpreis 1.70 Schilling  
Verlagspostamt 6500 Landeck, Tirol  
Erscheinungsort Landeck P. b. b.



# Gemeindeblatt

Mit Fernsehprogramm!

FÜR DEN BEZIRK LANDECK-TIROL

Erscheint jeden Samstag. Vierteljährlicher Bezugspreis S 22.-. Schriftleitung u. Verwaltung: 6500 Landeck, Rathaus, Ruf 214 oder 403  
Herausgeber, Eigentümer u. Verleger: Stadtgemeinde Landeck - Für Verleger, Inhalt u. Inseratenteil verantwortlich Wendelin Scherl, Landeck, Brixnerstraße 10  
Druck: Tyrolia Landeck Malserstraße 16

Nr. 27

Landeck, den 1. Juli 1972

27. Jahrgang

## 2. Landecker Sportfest vom 7. - 9. 7. 1972

Sport und Musik — Festzelt am Marienheimplatz!

Seit dem 1. Sportfest im Jahre 1967 sind schon wieder 5 Jahre vergangen, trotzdem erinnert man sich gerne daran, weil es ein gutes und reichhaltiges Unterhaltungsprogramm gab und auch der Sport zur Geltung kam. Der Sportverein Landeck hat sich bemüht, auch das 2. Sportfest traditionell so zu gestalten, daß Sport- und Musikfreunde gleichermaßen zufrieden sein werden. Das Boxen mußte allerdings diesmal ausfallen, weil die besten Tiroler Boxer terminlich unabkömmlich waren. Dafür sollte das bunte Programm des Freitag-Abend mit Konzert der Stadtmusikkapelle Landeck-Perjen, dem „Großen Tiroler Abend“ der „Sellrainer Trachtengruppe“ und den lustigen „Antoner Buam“ auch die Boxfreunde verschonen können. Am Samstag werden 6 Betriebsfußballmannschaften ihre Meister in harten Kämpfen ermitteln und anschließend wird der Sportverein Landeck mit seiner 1. Kampfmannschaft vom VFL Brake aus Norddeutsch-

land, der heuer in die niedersächsische Amateur-Oberliga überlegen aufsteigen konnte, hart geprüft werden. Erstmals in Landeck werden Samstag-Abend die „Original Linzer Buam“, international bekannt durch Rundfunk und Fernsehen in Landeck gastieren. Die 16 Mann starke Kapelle aus Berufsmusikern mit ihrer Jodlerin Anni Thurner und ihrem Conferencier und Schlagzeuger Erlinger bürgen mit ihrem abendfüllenden Programm für Stimmung und Unterhaltung im Zelt. Sie bestreiten ebenso das Frühschoppenkonzert am Sonntag Vormittag und das Abendprogramm am Sonntag. Der Festzug der Sportvereine und Gäste am Sonntag Mittag sollte die Bedeutung des Sportes und das breite Band sportlicher Betätigung in Landeck demonstrieren. Nach dem Festakt werden Turner, Judo und Karate-Sportler im Zelt in Schaukämpfen ihr Können zeigen und das tieferstehende Programm zeigt, daß ein beschwingtes Sportfest in Sicht ist!

### FESTPROGRAMM:

#### 7. Juli 1972 (Freitag) Festzelt

19.30 Uhr Konzert der Stadtmusikkapelle Landeck-Perjen  
Eröffnung durch Herrn Bürgermeister A. Braun  
21.00 Uhr Großer Tiroler Abend  
22-24 Uhr Unterhaltung u. Tanz mit den „Antoner Buam“

#### 8. Juli 1972 (Samstag) Sportplatz

8.30 - 16 Uhr Betriebsfußballturnier  
16.00 Uhr SV Landeck-VFL Brake Norddeutschland  
19-24 Uhr Festzelt Stimmung und Unterhaltung mit den „Original Linzer Buam“

#### 9. Juli 1972 (Sonntag) Festzelt

10.30-12.00 Uhr Frühschoppenkonzert der „Original Linzer Buam“  
13.00 Uhr Festzug der Sportler vom Kino zum Festzelt  
Festkonzert der Stadtmusikkapelle Landeck  
Festakt  
15.30 Uhr Schauturnen  
16.30 Uhr Schaukämpfe Judo-Karate  
19.00-24.00 Uhr Unterhaltung - Stimmung mit den „Original Linzer Buam“

### kurzinformation der heimischen bank

seit 1875

spär



Vorschusskasse  
für den bezirk landeck r. g. m. b. h.

landeck

st.anton

Von Geld reden kann jeder! Wollen Sie aber richtig beraten werden, dann kommen Sie zum heimischen Bankinstitut! Wir zeigen Ihnen den WEG ZUM ERFOLG.

## Ausstellung „Das Fersental“ im Tiroler Heimatwerk

Das Tiroler Heimatwerk veranstaltet unter dem Ehrenschutz von Landeshauptmann Eduard Wallnöfer in der Zeit vom 23. Juni bis einschließlich Samstag, 1. Juli eine Ausstellung, die vom Standpunkt der Volkskultur wie unter dem Gesichtspunkt der Landeskunde herzliche Beachtung verdient. Bei Pergine, in der Nähe von Trient, zweigt ein Bergtal ab, das drei deutsche Gemeinden - Gereut mit der Fraktion Eichleith, Florutz und Palai - aufweist. Die Norderseite und der Talschluß des Fersentales sind deutsch besiedelt, auf der Sonnenseite leben italienische Bauern. Das Verhältnis zwischen der deutschen und der italienischen Talbevölkerung ist trotz der klaren sprachlichen Trennung gutnachbarlich, und auch in Pergine draußen schätzt man die deutschsprachigen Fersentaler als gute Nachbarn mit angestammtem Recht auf eigene Sprache und Volkskultur. Übrigens erschien eben erst in Trient ein Buch in italienischer Sprache, verfaßt von einem namhaften italienischen Journalisten, das die Fersentaler in Wort und Bild als wertvolle Sprach- und Kulturgruppe des Trentino beschreibt.

Wenn das Tiroler Heimatwerk dieser Talschaft in einem Teil Alttirols eine Ausstellung widmet, so erfüllt es seinen bei der Gründung vor fast 38 Jahren gegebenen Auftrag, einerseits die Volkskunst in Tirol und im Alpenraum durch die Organisation des Verkaufs wertvoller Produktionen künstlerischen und kunsthandwerklichen Schaffens zu fördern und auf der Grundlage gesicherter Traditionen den Geschmack der Schaffenden wie der Käufer behutsam zu fördern. Andererseits war und ist es die soziale Aufgabe des Tiroler Heimatwerkes, in jenen Gegenden, die wirtschaftlich benachteiligt sind, aber kunsthandwerklich und kunstgewerblich begabte Menschen besitzen, durch Beratung und Verkauf entsprechende Erwerbsmöglichkeiten in der Schnitzerei, Stickerei, Weberei usw. zu schaffen.

Auf die Fersentaler treffen alle diese Bedingungen zu. Die Italiener nennen ihre deutschen Nachbarn seit Jahrhunderten „Mocheni“ - zu deutsch: die Macher, weil ihnen nicht nur das deutsche Wort „machen“ im Mund der Nachbarn, sondern auch deren Geschicklichkeit beim Haus- und Gerätebau auffiel. Im Fersental pflegen verschiedene Bauernfamilien - unberührt von kunsthandwerklichen Schuleinflüssen - in einer naiven und deshalb umso mehr berührenden Technik die Schnitzerei. Das Tiroler Heimatwerk will diese Begabungen durch die Ausstellung „Das Fersental“, die mit Lichtbildern und Texttafeln eine Gesamtdarstellung des Tales bietet, fördern und auch außerhalb des Bundeslandes Tirol in einer Zeit, da Grenzen nicht mehr die alte Rolle spielen, seinen Auftrag erfüllen, in einem wirtschaftlich benachteiligten Bergtal Hilfeleistung zu bieten.

Um ein abgerundetes Bild einer geschlossenen Trentiner Landschaft, in der Italiener und Deutsche zusammen wohnen, zu geben, wurden in die Ausstellung „Das Fersental“ auch Lichtbilder und Texttafeln vom Valsugana und von der deutschen Sprachinsel Lusern auf dem Hochplateau der Sieben Gemeinden aufgenommen. Die Ausstellung läuft vom Freitag, 23. Juni, bis zum Samstag, 1. Juli 1972 und ist täglich, außer Sonntag, von 9 Uhr bis 12 Uhr und von 15 Uhr bis 18 Uhr zugänglich.

Volkmar Hauser

## Tiroler Mundartdichtung immer noch begehrt

Im vollbesetzten Saal der Arbeiterkammer in Innsbruck war überwiegend die Weiblichkeit reiferen Alters vertreten, um bei einem vom „Turmbund“ veranstalteten volks-

tümlichen Abend dem Vortrag eigener Mundartdichtung von Anni Kraus, Luise Henzinger und Heinrich Muigg zu lauschen. Wobei allerdings der „Perfuxer Spotz“ durch ihre Schwester Berta Henzinger vertreten wurde.

In den einführenden Worten zeigte Hanspeter Niss die Schwierigkeiten auf, die sich bei der Widerspiegelung unserer Zeit in der Mundart allein schon dadurch ergeben, daß neue sprachliche Stoffbereiche entstanden sind, für die es überhaupt keine Worte im Dialekt gibt.

Dennoch zeigte der gute Besuch der Veranstaltung, daß das „Mauerblümchen“ Poesie im Volkston immer noch begehrt und gerne gehört wird.

Anni Kraus, der Star der Mundartdichtung in Tirol, wartete diesmal neben einigen ihrer bekannten Verse mit „Erinnerungen aus der Kinderzeit“ in Prosa auf, die einer im Entstehen begriffenen Lebensgeschichte vorweg genommen waren.

Die feinen Lebensweisheiten der Oberländer Lehrerin Henzinger klangen echt und herb, wie sie der rauhen Wirklichkeit abgelauscht waren und dennoch einen versöhnlichen Endton fanden.

Der Verfasser eines Jungliederbuches, ebenfalls dem Lehrerberuf angehörende Heinrich Muigg aus Fulpmes, brachte mit seinen Kindern verschiedene seiner eigenen Verse und Vertonungen in einfachen Sätzen zu Gehör. Seine Romantik gehört allerdings schon sehr der Vergangenheit an.

Ein recht unterhaltsamer Abend, der dem Turmbund und seinem Leiter Professor Kuprian Dank zu sagen verpflichtet und den Beweis erbrachte, daß die bodenständige Dichtkunst immerhin mehr Zugkraft aufweist, als so manche Veranstaltung anderer Richtung, die vor halbleeren Räumen über die Bühne gehen muß.

Karl Leipert

## Prof. Dr. Otto Dapunt - Vorstand der Universitätsfrauenklinik

Am vergangenen Montag hielt der junge Vorstand der Innsbrucker Universitätsklinik, Prof. Dr. Otto Dapunt, seine Antrittsvorlesung, die er unter das Thema „Frauenheilkunde, das Fach und die Gesellschaft“ stellte. Prof. Dr. Otto Dapunt wurde vor sechs Monaten zum Vorstand bestellt. Wie im allgemeinen üblich, so gab er ein halbes Jahr später seine Antrittsvorlesung. Drei wichtige Themenkreise - die optimale Führerfassung und Behandlung des weiblichen Genitalkrebses, die Maßnahme zur Senkung der perinatalen Mütter- und Kindersterblichkeit sowie das Eingreifen in die Fortpflanzungsfunktionen wie etwa unfreiwillige Kinderlosigkeit, negative Geburtenregelung, Schwangerschaftsabbruch und Sterilisierung - hatte Herr Prof. Dr. Otto Dapunt dem Generalthema untergeordnet. Aus seinen Darstellungen war auch zu entnehmen, daß der Bau der neuen Frauenklinik in Innsbruck von Vordringlichkeit ist.

Unter zahlreichen Zuhörern bemerkte man Rektor Prof. Dr. Kolb, die Professoren Dr. Zander (München), Dr. Husslein, Dr. Gritsch und Dr. Antoine (Wien) sowie den Dekan der Medizinischen Fakultät Dr. Braunsteiner.

Nach klarer Auslegung und detaillierter Behandlung aller aufgeworfener Problemkreise dankte Herr Prof. Dr. Dapunt vor allem seinen Mitarbeitern für die bisher bewiesene Kooperation. Unter starkem Applaus aller Zuhörer schloß der junge Ordinarius seine Antrittsvorlesung.

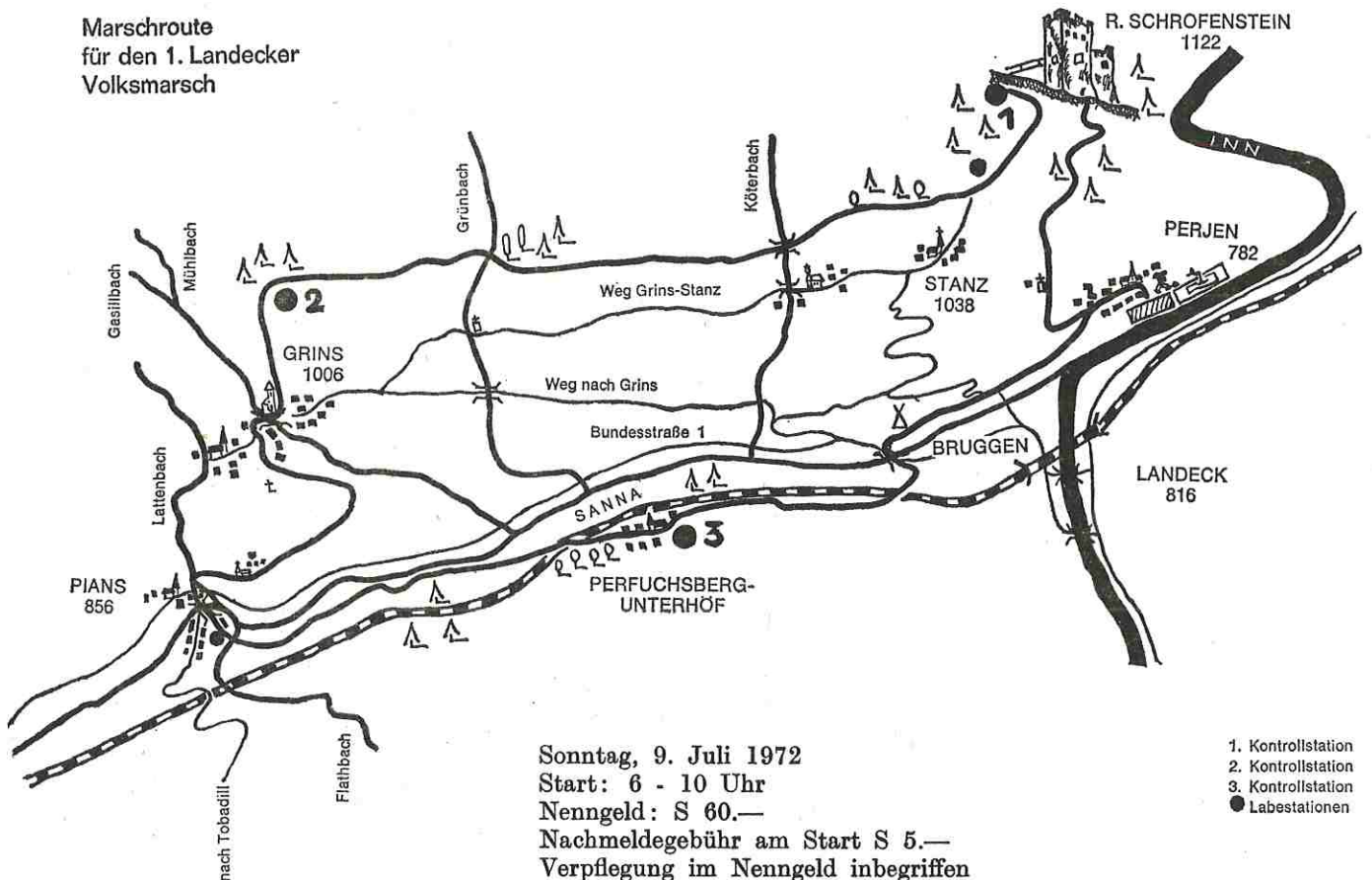
## Promotion

Am 24. Juni 1972 wurde im Kaiser-Leopold-Saal der Alten Universität in Innsbruck der Landecker Fritz Reinhardt zum Doktor der Medizin promoviert.

Wir gratulieren herzlich!

# 1. Landecker Volksmarsch

Marschroute  
für den 1. Landecker  
Volksmarsch



Sonntag, 9. Juli 1972

Start: 6 - 10 Uhr

Nenngeld: S 60.—

Nachmeldegebühr am Start S 5.—

Verpflegung im Nenngeld inbegriffen

Nach 14.00 Uhr Preisverteilung im Ziel

- 1. Kontrollstation
- 2. Kontrollstation
- 3. Kontrollstation
- Labestationen

## Flugzeugführer Offizierstellvertreter Havlicek ausgezeichnet



Foto R. Mathis

Im Monat März 1972 wütete in Ischgl im Paznaun ein verheerender Waldbrand. Eine ganze Woche waren Hunderte freiwillige Feuerwehrmänner und das Bundesheer im Einsatz und retteten Millionenwerte an Waldbeständen. Ganz besonders zeichnete sich während dieser Zeit Offiziersstellvertreter Flugzeugführer Alfred Havlicek aus, der vier Tage mit einem Hubschrauber dem Einsatzkommando zur Verfügung stand. Sein fliegerisches Können und sein persönlicher Mut machten es möglich, Feuerwehrleute an Stellen zum Kampf gegen das Feuer abzusetzen, die auf normale Wege nie erreicht werden hätten können. Das Landesfeuerwehrkommando beschloß einstimmig, dem selbstlosen und mutigen Piloten für seine Verdienste um die Rettung wertvollen Bannwaldes das Verdienstabzeichen des Landesfeuerwehrverbandes Tirol zu verleihen.

Am vergangenen Samstag konnte nun Bezirksinspektor NR. Franz Regensburger im Beisein des Bez.-Kdt. Anton Handle, des Bürgermeisters Kurz von Ischgl sowie des Bezirksfeuerwehrkommandos und des Kdt. von Ischgl und Mathon die verdiente Auszeichnung überreichen. NR. Regensburger überbrachte den Dank des Landesfeuerwehrkommandos sowie der Feuerwehrmänner, die im Einsatz waren, und Bürgermeister Kurz dankte im Namen der Dorfbewohner dem Piloten. Ein gemütliches Beisammensein mit dem Geehrten, der noch einige herrliche Dias zeigte, beschloß die gutgelungene Feierstunde.

# Fernsehprogramm

2.7. - 8.7.

## Sonntag, 2. Juli

### 1. Programm:

16.40 Daktari  
17.30 Anker auf Leinen los!  
17.55 Hund und Herrl  
18.20 Das Leben Mozarts  
19.00 Zeit im Bild mit Frage der Woche  
19.30 Sport  
20.10 Das Wort zum Sonntagabend  
20.15 Das schwarze Schaf  
Spielfilm  
21.50 Zeit im Bild und Sport

### 2. Programm:

19.00 Zeit im Bild mit Frage der Woche  
19.30 Eine Illustrierte, bitte!  
20.00 Die Fragen des Christen  
20.10 Bildung - kurz - aktuell  
20.15 Die Kokusai-Girls  
Japans berühmte Revue  
21.15 Telereisen

## Montag, 3. Juli

### 1. Programm:

18.00 Teletest  
18.30 Österreichbild  
18.55 Schweinchen Dick  
19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.15 Bonanza „Lynchjustiz“  
21.05 Werbung  
21.10 An den Boxen  
22.10 Zeit im Bild

### 2. Programm:

19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.15 Der alte Richter  
21.15 Sie  
Ein Film von Herbert Holba  
21.35 Telereisen

## Dienstag, 4. Juli

### 1. Programm:

18.00 Der Fall von nebenan  
18.30 Österreichbild  
mit Südtirol - aktuell  
18.55 Paradiese der Tiere  
Welt der Störche  
19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.15 Musik zum Ansehen  
Hände an den Tasten  
21.00 Werbung  
21.05 Die Verleumder  
Spielfilm  
22.35 Zeit im Bild

### 2. Programm:

19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.15 Perry Mason lebt  
21.00 Telereisen

## Mittwoch, 5. Juli

### 1. Programm:

10.00 British Life and Literature

10.30 Kybernetik  
11.00 Das schwarze Schaf  
16.30 Der Faulpelz  
17.10 Gletscherpiloten  
17.35 Lassie  
18.00 Ein Sommer mit Nicole  
18.30 Österreichbild  
18.35 Belangsendung der ÖVP  
18.55 Lieber Onkel Bill  
19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.15 Rendezvous mit Tier und Mensch  
21.00 Werbung  
21.05 Filmgeschichte(n) aus Österreich  
22.10 Zeit im Bild

### 2. Programm:

14.00 Wimbledon:  
International-All-England-  
Tennisturnier  
19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.15 Fall Regine Krause  
Kriminalfilm  
21.40 Telereisen

## Donnerstag, 6. Juli

### 1. Programm:

10.00 Indische Kunst  
10.30 Was könnte ich werden?  
11.00 Transistoren  
11.00 Transistoren (Wh)  
11.30 Das Wiener Becken  
12.00 Wir besuchen eine Ausstellung  
18.00 Reisedienst Schwalbe  
18.30 Österreichbild  
18.55 Sportmosaik  
19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.15 Dalli - Dalli  
21.30 Werbung  
21.35 Zeit im Bild  
21.45 Heilen durch Lernen

### 2. Programm:

14.00 Wimbledon:  
International-All-England-  
Tennisturnier  
19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.15 Welt der Wissenschaft  
21.05 UFO  
21.50 Telereisen

## Freitag, 7. Juli

### 1. Programm:

10.00 Aftermath (UNRWA)  
11.00 Farrebique oder  
Die vier Jahreszeiten  
18.00 Blick zurück im Film  
18.30 Österreichbild  
18.50 Belangsendung der  
Bundwirtschaftskammer  
18.55 Die Reiter von Padola

19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.15 Sensationen unter der  
Zirkuskuppel  
21.05 Werbung  
21.10 Das Pressegespräch  
22.10 Zeit im Bild  
22.20 Nachtfilm: Anderer Leute Kinder

### 2. Programm:

14.00 Wimbledon:  
International-All-England-  
Tennisturnier  
19.30 Zeit im Bild und Kultur  
20.00 Zum Wochenende unterwegs  
20.15 Four in the morning  
(Tod am Morgen)  
21.50 Telereisen

## Samstag, 8. Juli

### 1. Programm:

16.30 Das kleine Haus  
16.55 Professor Balthasar  
17.05 Land ohne Steine  
17.35 Unser trautes Heim  
18.00 Wochenmagazin  
18.30 Kultur speziell  
18.55 Horst Winter  
19.30 Zeit im Bild  
20.15 Ivan-Rebroff-Show  
21.45 Werbung  
21.50 Sport  
22.20 Zeit im Bild  
22.30 Nachtwestern: Denen man nicht  
vergibt

### 2. Programm:

14.00 Wimbledon:  
International-All-England-  
Tennisturnier  
19.00 Gertrude Jahn  
19.30 Zeit im Bild  
20.00 ORF heute abend  
20.15 In der Fremde  
21.30 Telereisen

## Gleichbleibende Sendungen wochentags

### 1. Programm

18.25 Gute-Nacht-Sendung  
19.20 ORF - heute abend  
19.24 Werbung  
19.30 Zeit im Bild  
20.00 Werbung  
20.06 Sport  
20.09 Werbung

### 2. Programm

19.30 Zeit im Bild  
20.00 ORF - heute abend  
20.06 Sport  
20.09 Bildung - kurz - aktuell

**Einmaliges Sonderangebot!**  
vom 1. bis 15. Juli 1972

**Kleiderschränke**

1,70 x 100, furniert ab S **980.-**

Unser weiteres

Erzeugungsprogramm:

**Gästezimmer, Kinderzimmer,  
Schrankwände, Bauernstuben**

Nützen Sie den Vorteil unserer Erzeugerpreise



# MÖBELFABRIK

Imst - Innsbruck - Salzburg

Imst, Lutterottstraße 19, Tel. 05412-2712

Innsbruck, Höttinger Gasse 12, Tel. 05222-20941

### ATT-Ecke Ausfahrt verschoben

Die am 17. Juni geplante Ausfahrt zur Forstmeile nach Imst mußte aus Witterungsgründen auf den 1. Juli verschoben werden. Die Abfahrt wird also am Samstag, den 1. Juli um 13.30 Uhr beim Landecker Postautobahnhof stattfinden. Um ein weiteres Verschieben dieser Veranstaltung zu vermeiden, ist geplant, bei Schlechtwetter das neue Telfser Hallenbad zu besuchen. Badekleidung ist mitzunehmen. Alle Mitglieder sind herzlich eingeladen.

### Amateurfilmer - Helfer gegen Unfalltod

Großer Wettbewerbausgeschrieben-30000 Schilling werden vergeben - Verkehrssicherheitsarbeit braucht neue Ideen.

Das hat es in Österreich bisher nicht gegeben: Der Klub der Kinoamateure Österreichs und das Kuratorium für Verkehrssicherheit (KfV) haben sich zusammengetan, um das einprägsamste Medium, den Film, im Kampf gegen den Unfalltod auf den Straßen verstärkt einzusetzen.

Ein mit Preisen in der Gesamthöhe von 30 000 Schilling ausgestatteter Wettbewerb soll Österreichs Amateurfilmer dazu veranlassen, sich - jeder auf seine Art - mit den brennendsten Problemen der Verkehrssicherheit auseinanderzusetzen. Damit sollen - so das KfV - zwei Ziele erreicht werden:

- Ein möglichst großer Personenkreis soll sich aktiv mit den vielen Fragen des Straßenverkehrs befassen.
- Es sollen möglichst viele gute und für die Verkehrserziehung geeignete Filme bzw. neue Ideen für Verkehrssicherheitsfilme gewonnen werden.

Nach Schätzungen der Industrie und des Handels gibt es in Österreich rund 100 000 Filmamateure, sodaß gute Chancen bestehen, die genannten Ziele zu erreichen.

Der Wettbewerb steht unter dem Motto „Fair - vernünftig - menschlicher“, und erlaubt damit die Ausschöpfung vieler Themenkreise, wie etwa das falsche oder richtige Verhalten im Straßenverkehr u. a. m.

Die Amateure können Farb- und schwarz-weißes Material verwenden, die Formate sind mit 8, Super 8 und 16 Millimeter festgelegt.

Eine Jury wird nach dem Einsendeschluß am 31. Okt. 72 schwere Arbeit leisten müssen, um bis zur Preisverteilung am 30. Nov. 72 das Material gesichtet und selektioniert zu haben.

Die Ausschreibung ist von der PR-Abteilung des Kuratoriums für Verkehrssicherheit (KfV) in der Ölzeltgasse 3, 1031 Wien (Tel. 73 15 71/27) oder beim Klub der Kinoamateure Österreichs (KdKÖ), Neubaugasse 36, 1070 Wien, zu beziehen. Sie liegt außerdem beim Fachhandel in großen Stückzahlen auf.

Seitens der Veranstalter ist daran gedacht, geeignete Filme oder Filmideen anzukaufen und diese im Rahmen der Verkehrserziehungsarbeit einzusetzen.

### Südtirolfahrt der Schüler des Polytechnischen Lehrganges

In der Zeit vom 12. Juni bis 15. Juni 1972 machten die Schüler und Schülerinnen des Polytechnischen Lehrganges, begleitet von drei Lehrpersonen, Herrn Direktor Erwin Singer, Frau Fachlehrer Elfriede Unterhuber und VS-Direktor Heinrich Wilde, eine Bildungsfahrt durch Südtirol. Der erste Tag war vollkommen verregnet, trotzdem wurde das Programm erfüllt: Besichtigung der Churburg in Schluderns und des Marmorwerkes in Laas, freier Stadtbummel durch Meran, Mittagessen, Weiterfahrt nach Gries-Bozen, wo wir in der alten Pfarrkirche von Gries den berühmten Pacheraltar bewunderten. Schließlich be-

zogen wir in Bozen das Heim, das uns für drei Nächte beherbergen sollte. Regen und Müdigkeit hielten uns nicht ab, noch einen abendlichen Rundgang durch die Lauben zu unternehmen und die Pfarrkirche von Bozen zu besuchen.

Früh am nächsten Morgen rauschten wir über die Etschtal-Autobahn bis Trient. Dort beschränkten wir uns auf den Besuch des Bischofsdomes und des Dantedenkmal. Das „Buco di Vela“ erschloß uns dann die herb-romantische Landschaft hinunter zum Städtchen Riva am Gardasee. Viele von uns sahen hier zum erstenmal die üppige Pflanzenwelt des Südens: Ölbäume, Agaven, Granatäpfel, Maulbeer- und Feigenbäume, Mannaeschen usw. Von Riva ging es weiter nach Torbole: Motorbootfahrt auf dem See, gemeinsames Mittagessen, Abstecher nach Malcesine, Besteigung des Castells und Besichtigung des dortigen Museums. Das Wetter meinte es uns diesmal gut. In fröhlicher Stimmung ging es auf der Autobahn „heim“ nach Bozen. Den Abend verbrachten wir gemeinsam in einem der schönen Überetscher Gasthöfe.

Der dritte Tag führte uns ins Gebirge, und wieder war uns das Wetter hold. Die Reiseroute sah so aus: Mendelpaß, Penegal, Nonsberg, Sulzberg, Campo di Carlo Magno, Madonna di Campiglio. Die Brentagruppe entlockte vor allem unseren beiden Lehrern begeisterte Kommentare und Erklärungen. Uns jedoch knurrte der Magen. Doch in dem berühmten Wintersportort waren wir nirgends willkommen. So blieb uns nichts anderes übrig, als ein Stück zurückzufahren und in einem kleinen italienischen Dörfchen einzukehren. Hier mußte uns jedoch Frau Fachlehrer Unterhuber als Dolmetscherin zur Seite stehen. Als nächstes Ziel hatten wir den Kalterer See im Auge; auf der Fahrt dorthin hielten wir noch kurz am Staudamm des Noce (150 m Höhe). Bald darauf kreuzte auf dem Kalterer See die „Landecker Hochseeflotte“ auf, und in den warmen Fluten schwammen wir um die Wette. Den Höhepunkt des Tages bildete ein Besuch im Waltherhaus in Bozen, wo Reinhold Messner einen Lichtbildervortrag über die Besteigung des Manaslu hielt. Einige Mädchen konnten sogar Autogramme ergattern.

Nun war es Zeit, unsere letzten Lire loszuwerden. Am vierten Reisetag wurden uns einige Vormittagsstunden für einen Einkaufsbummel durch Bozens Altstadt freigegeben. Auf dem Obstmarkt konnte man die meisten Schüler wieder treffen. Pünktlichkeit war auf der ganzen Fahrt oberstes Gebot gewesen, und pünktlich um 11 Uhr fuhren wir heimwärts. Durchs Eissacktal, wo wir die gewaltigen Bauvorhaben der Autobahn sahen, ging es hinauf nach Brixen. Letzte Besichtigungen: Dom, Kreuzgang, Hof des Bischofssitzes. In Gruppen gingen wir dann auf die Suche nach einem Mittagstisch. „Endlich“ wieder heimatische Kost! In Sterzing wurde noch Wein für Vater und Mutter gekauft, dann fuhren wir ohne Zwischenfall bis Landeck.

Den Bürgermeister unserer Heimatgemeinden, die uns diesen schönen Ausflug finanzieren halfen, sagen wir unseren herzlichsten Dank.

Die Schüler und Schülerinnen des Polytechnischen Lehrganges

### Weißer Fahne auf dem Schülerheim

Dreimal im Verlaufe von 20 Tagen konnte im Schülerheim auf der Stanzerleite eine lange weiße Fahne gehißt werden: dies bedeutet, daß alle Maturanten der 3 Maturaklassen, die im Schülerheim untergebracht waren, die Reifeprüfung erfolgreich bestanden haben.

Wir gratulieren recht herzlich!

### Hohes Alter

Am 25. Juni 1972 feierte in Landeck, Innstraße 21, Frau Aloisia Gander ihren 83. Geburtstag. Frau Theresia Guem vollendet am 6. Juli 1972 in Landeck, Römerstraße 3, ihr 86. Lebensjahr.

In Zams, Oberdorf 31, feierte am 8. Juni Herr Serafin Kathrein seinen 81. Geburtstag. Am 11. Juni vollendete Frau Flunger Aloisia, wohnhaft in Zams, Sanatoriumstraße 8, ihr 84. Lebensjahr. Frau Hechenberger Kreszenz feierte am 27. Juni in Zams, Hauptstraße 61, ihren 85. Geburtstag.

Wir gratulieren recht herzlich!

### Stadtgemeinde Landeck

In letzter Zeit werden von den Steuerpflichtigen in zunehmendem Maße die mit Bescheid vorgeschriebenen Steuern und Gebühren und die im Wege der Selbstbemessung erklärten Abgaben bar bei der Stadtkasse eingezahlt. Im Sinne der erstrebten Verwaltungsvereinfachung wird gebeten, fällige Abgaben auf die bei den örtlichen Geldinstituten bestehenden Konten der Stadtgemeinde Landeck einzuzahlen oder zu überweisen.

Die angeführten Geldinstitute sind gerne bereit, beim Ausfüllen der Zahlscheine behilflich zu sein.

### Bekanntmachung

Während der Hauptreisezeit erfolgt die Müllabfuhr in der Malserstraße aus verkehrstechnischen Gründen, entgegen der bisherigen Übung, jeden Dienstag in der Zeit zwischen 6 Uhr und ca. 8 Uhr. Die Hauseigentümer werden daher ersucht, die Müllgefäße zu diesem Zeitpunkt bereitzustellen.

Der Bürgermeister: Anton Braun

### Stadamt Landeck

Betrifft: Brennmittelaktion 1972 für bedürftige Rentner und Pensionisten.

### K u n d m a c h u n g

#### Brennmittelaktion 1972

Die bereits seit Jahren durch die Tiroler Landesregierung durchgeführte Brennmittelaktion für Altersrentner und Pensionisten **beginnt mit 15. April 1972 und endet mit 30. September 1972.** Antragsformulare liegen beim Stadamt Landeck, Zimmer 7, auf.

Berechtigt zur Antragstellung:

Rentner und Pensionisten mit Erreichung des 60. Lebensjahres. **Bei jüngeren Witwenrentnerinnen muß das Geburtsdatum des verstorbenen Ehegatten angeführt werden, damit der Antrag bewilligt wird.**

Bei Invalidenrentnern kann bei besonderer Notlage nur in Ausnahmefällen, deren Bestätigung durch die Gemeinde vorliegen muß, ein Antrag auf Kohlenbeihilfe Berücksichtigung finden.

Einkommensgrenze:

S 1.650.— bei Einzelpersonen.

S 2.300.— bei Ehepaaren.

Abzugsberechtigt ist nur der Hilflosenzuschuß und die Blindenbeihilfe, nicht aber Kinderbeihilfen oder Wohnungsbeihilfe, etc. Erträge aus Haus- oder Grundbesitz sowie der Bezug einer zweiten Rente (Elternrente, Kriegsofferrente, Unfallrente) sind **unbedingt anzuführen.** Einer der letzten Renten- oder Pensionsabschnitte ist dem Antrag beizuschließen.

Pro Familie darf nur **ein Antragsteller** ansuchen. Bei Geschwistern, die im gleichen Haus wohnen, kann nur ein verminderter Bezug genehmigt werden.

seit 1875

**spar**



**Vorschusskasse**  
für den bezirk landeck r. g. m. b. h.

### sucht

für ihre im Herbst in Betrieb gehende

**Filiale Ischgl** einen

**Kassier** (Valutenkassier) und eine

**Sekretärin** mit Steno- u. Maschinschreibkenntnissen zum sofortigen Eintritt.

**Einschulung möglich**

**Bewerbungen sind schriftlich oder telefonisch an die Direktion der Spar- u. Vorschusskasse f. d. Bezirk Landeck, Tel. 05442-713-4 erbeten.**

Ab 1. Juli jeden Abend  
Musik und Tanz im

# Hotel Sonne

Landeck

Fremdenverkehrsverband Landeck, Zams und  
Umgebung

## Veranstaltungskalender

### Dienstag, 4. Juli:

Vereinshausaal: Tiroler Abend  
Beginn: 20.30 Uhr

### Donnerstag, 6. Juli:

Gasthof Arlberg: Bayrischer Abend  
Beginn: 20.30 Uhr

### Freitag, 7., Samstag, 8., Sonntag, 9. Juli:

2. Landecker Sportfest

### Täglich Tanz:

Hotel Sonne,  
Hotel Schrofenstein,  
Gasthof Nußbaum - (außer Montag)

### Naturfreunde

#### Ortsgruppe Landeck - Zams

**Wanderung:** Am Sonntag, den 2. Juli 1972, findet folgende Wanderung statt: Mit Veneteseilbahn bis zur Mittelstation - von dort über die Hochwiesen und durch den Wald zum Gasthof Schweighof (Stecker) und über Schloßwald wieder nach Landeck.

**Treffpunkt:** 9.45 Uhr bei Venet-Talstation  
**Abfahrt:** 10.00 Uhr

**Volksmarsch am 9. Juli 1972:** Die Naturfreunde, welche sich beim Volksmarsch beteiligen, treffen sich um 6.45 Uhr am Startplatz in Perjen. Abmarsch um 7.00 Uhr.

### 25 Jahre Turnerschaft Landeck

Festvorführung am Samstag, den 1. Juli 1972, im Turnsaal der Hauptschule Prutz, Beginn: 16.00 Uhr.

### Steinseehütte

ab 1. Juli 1972 bewirtschaftet.

### Sieger der Aktion Freundlichkeit

Die freundlichsten Schalterbeamten der Tiroler Volksbanken stehen nun fest:

Einen Sonderurlaub haben gewonnen:

Tiroler Handels- und Gewerbebank Innsbruck: Franz Winkler (Hauptanstalt), Margit Schaiter (Pradl), Elisabeth Wieland (Maria-Theresien-Straße), Judith Seelaus (Hopfgarten), Edith Doblauer (Kitzbühel), Soltan Kiss (Wörgl), Volksbank Kufstein: Helmut Strasser, Annemarie Angerer (Schwaz), Erika Klingler (Jenbach), Maria Klingler (Zell am Ziller), Spar- und Vorschußkasse Landeck: Erika Jehle, Peter Falch (St. Anton).

### Schützengilde Landeck

Am 2. Juli wird die Gildenmeisterschaft in 3-Stellung ausgetragen, Beginn 9 Uhr Vormittag. Ferner findet am Samstag, den 1. Juli 1972, ein Bezirksauswahlschießen in English-Match statt. Beginn 14 Uhr.

Am 9. Juli wird die Bezirksmeisterschaft in 3-Stellung auf dem Schießstand in Landeck geschossen.

Einladungen ergehen an die Gildenmitglieder gesondert.

### Stadtbücherei Landeck

(im Gebäude der Volksschule)

Schon längst wollten Sie ein bestimmtes Buch lesen. Leider hatten sie nie Zeit. Im Urlaub, in den Ferien sollten sie dieses Buch wirklich zur Hand nehmen.

Besuchen Sie die Stadtbücherei an einem der angeführten Ausleihtage:

Dienstag: 16 bis 19 Uhr

Donnerstag: 16 bis 19 Uhr

Samstag: 10 bis 12 Uhr

### Neu eingestellte Werke:

*Spannende Unterhaltungslektüre:* J. Thorwald: Die Patienten; R. Branburg: Zwischenlandung; Konsalik: Liebe am Don; Fr. Forsyth: Der Schakal; Charriere: Papillon; Vassilikos: Z; J. Lynn: Der Professor.

*Für den Naturfreund:* H. Psenner: Tiere der Alpen; R. Katz: Tiere — Tiere — Tiere; G. Adams: Safari meines Lebens; F. Kukowsky: Unsere Zukunft — das Meer; Sanderson: Dynastie der Abu; H. Melville: Moby Dick.

*Jugendbücher:* Haushofer: Schlimmsein ist auch kein Vergnügen; Heinzel: Das Geheimnis des ewigen Feuers; Müller: Jumbo Jets; Schreiber: Schwarzer Herrscher auf goldenem Thron; Doleschal: Erstes Ziel der Mond; Schweiger: Land unter dem Regenbogen.

Sind Sie Mitglied der Stadtbücherei?

Alle Neueintritte des Jahres 1972 nehmen an einer Verlosung teil. Zu gewinnen sind schöne Buchpreise.

### Arbeitsamt Landeck

Beim Arbeitsamt Landeck werden dringend gesucht: Küchenhilfen, Servierpersonal, Hausgehilfinnen (Privat-haushalte) sowie Verkäuferinnen für Lebensmittel und Geschirrwaren.

### Schlußkonzert der städtischen Musikschule

Am Samstag, den 1. Juli 1972, findet um 17 Uhr in der Aula des Bundesrealgymnasiums das Schüler-Schlußkonzert der städt. Musikschule Landeck statt. Die Bevölkerung ist dazu herzlich eingeladen.

### Heeressportverein Tirol - Sektion Reiten u. Fahren

#### Abnahme des österr. Reitsportabzeichens in Bronze

Am 17. Juni 1972 gab die Sektion Reiten und Fahren des HSVT nach längerer Pause wieder ein kräftiges Lebenszeichen. 11 Kandidaten meldeten sich zur Ablegung dieser Prüfung. Darunter befanden sich auch zwei Damen.

Am Morgen des 16. Juni war es dann so weit. Es regnete in Strömen und die Reitbahn in der Pontlatzkaserne schien eher für einen Schwimmwettkampf vorbereitet zu sein. Trotzdem wurde entschieden, die Prüfung abzuhalten.

Als Richter stellten sich in uneigennütziger Weise die Herren Oberst a. D. STERNBACH und Graf ENZENBERG zur Verfügung. Als Vertreter des Landesfachverbandes war der Obmann, Herr WALDHART erschienen.

Die Prüfung war in 3 Teilen zu absolvieren und zwar als Dressurprüfung der Klasse A für Haflinger, als Springprüfung mit 8 Hindernissen 90 cm hoch und einer theoretischen Prüfung über Pferdewesen.

Bei einem durchschnittlich sehr guten Niveau konnten 9 Prüflinge darunter alle Damen die sicherlich schwierige Prüfung mit Erfolg ablegen.

Nicht zuletzt muß die besondere Leistung unserer Haflinger gewürdigt werden, die bei denkbar schlechten Bedingungen in einer regelrechten Schlammenschlacht ihre Leistungsfähigkeit unter Beweis gestellt haben.

Zum Ausklang trafen sich alle müden, aber zufriedenen Prüflinge zum gemütlichen Zusammensein am Tramserhof. Hier wurde noch mehreremale der Parcours „geritten“ und alle Fehler diskutiert.

#### **Stadtmeister im Schwimmen: Astrid Walser und Freddy Senn**

Am Sonntag, dem 25. Juni 1972, wurden die Landecker Stadtmeisterschaften im Schwimmen 1972 bei herrlichem Sommerwetter im städt. Schwimmbad ausgetragen. Es gab eine sehr rege Beteiligung, insbesondere die Jahrgänge 1960 und jünger waren sehr stark vertreten. Man sah spannende Zweikämpfe, aber auch die geschwommenen Zeiten waren zum Teil sehr beachtlich. So erzielte Astrid Walser über 50 m Kraul in 31,9 eine ganz famose persönliche Bestleistung und Freddy Senn erreichte über 50 m Rücken die ganz ausgezeichnete Zeit von 32,7. In der Altersklasse, in welcher Freddy Senn startet, gibt es in Österreich nur ganz wenige Schwimmer, welche eine solche Zeit bringen können, er zählt also in dieser Disziplin (Rücken) zur absoluten österr. Spitze.

Die 13 jährige Astrid Walser konnte in diesem Jahr ihre ältere Schwester Karin überflügeln und die Stadtmeisterschaft für sich entscheiden. Dritte wurde die stark aufstrebende Elfi Kirschner vor Lisbeth Bartl. Bei Jahrgang 1958 u. 1959 sah man Doris Senn als Siegerin, den Bewerb der 1960 u. 1961 Geborenen konnte Romana Stürz für sich entscheiden und bei den Jüngsten (Jahrgang 1962 und jünger) war Renate Tiefenbrunn die beste Schwimmerin.

Bei den Herren hatte der 16 jährige Freddy Senn keine ernsthafte Konkurrenz zu befürchten und gewann die Stadtmeisterschaft unangefochten. Um den zweiten Platz entspann sich ein erbitterter Kampf, in dem schließlich Hubert Frizzi über Franz Spiß, der derzeit seinen Präsenzdienst ableisten muß, siegreich blieb. Vierter wurde Hannes Senn. Den Bewerb der Jahrgänge 1958 u. 1959 gewann Marco Walser, während bei Jahrgang 1960 u. 1961 Hubert Tiefenbrunn erfolgreich war. Dessen Bruder Peter Tiefenbrunn konnte Jahrgang 1962 und jünger für sich entscheiden.

#### **Ergebnisse:**

**50 m Schmetterling Damen:** 1. Walser Karin 0:37,4, 2. Walser Astrid 0:38,9, 3. Kirschner Elfi 0:40,2.

**50 m Schmetterling Herren:** 1. Senn Freddy 0:32,1, 2. Spiß Franz 0:32,8, 3. Frizzi Hubert 0:34,8.

**50 m Brust Damen:** 1. Bartl Lisbeth 0:43,3, 2. Walser Astrid 0:45,6, 3. Kirschner Elfi 0:47,5.

**50 m Brust Herren:** 1. Frizzi Hubert 0:35,9, 2. Senn Freddy und Spiß Franz 0:37,7.

**50 m Rücken Damen:** 1. Senn Doris 0:38,7, 2. Walser Astrid 0:39,7, 3. Walser Karin 0:40,9.

**50 m Rücken Herren:** 1. Senn Freddy 0:32,7, 2. Senn Hannes 0:33,7, 3. Frizzi Hubert 0:37,2.

**50 m Kraul Damen:** 1. Walser Astrid 0:31,9, 2. Walser Karin 0:34,8, 3. Kirschner Elfi 0:35,1.

**50 m Kraul Herren:** 1. Senn Freddy 0:28,7, 2. Frizzi Hubert 0:30,4, 3. Spiß Franz 0:31,4.

#### **Die wandernde Muttergottes**

(Serfaus)

Unter der Regierung Kaiser Josef II. wurde die Wallfahrtskirche gesperrt und sollte abgebrochen werden. Die Entrüstung über diese Anordnung war beträchtlich. Trotzdem wurde die Muttergottesstatue in die Pfarrkirche übertragen.

Bald war sie jedoch verschwunden und man fand sie in der alten Pfarrkirche. Das Spiel wiederholte sich ein zweitesmal.

Auch nach der dritten Übertragung blieb die Muttergottes nicht in der Pfarrkirche. Man fand jetzt sogar die kleinen Fußspuren im Neuschnee.

Die Serfauser erkannten diese dreimalige Rückkehr als Mahnung und kauften die Wallfahrtskirche mit ihrem letzten Kreuzer tatsächlich los.

Seitdem steht die Madonna wieder an dem Platz, den sie bei ihrer ersten Erscheinung im finsternen Walde gewählt hatte.

W. L.

Dynamischer Produktionsbetrieb der Möbelerzeugung sucht zu Spitzenbedingungen zielstrebige Mitarbeiter für folgende Aufgabengebiete:

**Abteilungsleiter** (möglichst gelernter Tischler mit Organisationstalent)

**Tischler** für unsere modernst eingerichteten Produktionshallen.

**Reisenden** in Sachen Hotel- und Pensionseinrichtungen. Wir bieten echte Berufschancen, beste Arbeitsbedingungen u. überdurchschnittliche Bezahlung.



**Möbelfabrik Imst, Innsbruck, Salzburg**  
Imst, Lutterottistr. 19, Tel. 05412-2712

#### **Evangelischer Gottesdienst**

Im Juli und August jeden Sonntag um 10.30 Uhr.

#### **TWV Landeck im ersten Westtiroler Jugendschwimmturnier klar überlegen**

Letztes Wochenende kam im städtischen Schwimmbad Landeck das erste Westtiroler Schwimmturnier zur Austragung, wobei der TWV Landeck als überlegener Sieger hervorging.

Außer dem gastgebenden Verein nahmen noch folgende Schwimmvereine daran teil: TWV Telfs, USC Rietz, SV Reutte und der TWV Imst.



Das verstärkte Training zu Saisonbeginn unter Magister Helmut Schmidhammer machte sich also schon durchaus positiv bemerkbar. Im ersten Bewerb, 100 m Kraul, siegte Freddy Senn unangefochten, ebenfalls über die Bewerbe des Nachmittags 100 m Delphin und 100 m Rücken. (Die Zeit von 1 : 12,5 bedeutet persönl. Bestleistung.) Die 100 m Brust entschied einmal mehr Hubert Frizzi für sich. Auch Walser Marco wartete mit guten Zeiten auf, und zwar mit 1 : 14,1 über 100 m Kraul und 1 : 25,1 über 100 m Rücken.

Bei den Mädchen konnte Astrid Walser, die bisher durch Verletzungen gehandicapt war, wieder gute 1 : 13,4 über 100 Meter Kraul erzielen. Dieselbe Strecke legte Elfi Kirschner in 1 : 19,2 (persönl. Bestzeit) zurück und erzielte damit einen zweiten Platz. 100 m Delphin und 200 m Lagen gewann die ältere Schwester Karin Walser. Über die 100-m-Brust-Distanz war diesmal Elisabeth Bartl erfolgreich und im 100 m Rückenbewerb konnte sich Doris Senn in die Siegerliste eintragen.

Auch bei den Jüngsten (Jahrgang 1960 und jüngere) gab es erfreuliche Leistungssteigerungen. So siegte Hubert Tiefenbrunn über die Distanz von 50 m Brust, persönl. Bestzeit, über 50 m Delphin errang er einen zweiten Platz. Zweimal einen Sieg landete die talentierte Romana Stürz, die nur noch etwas mehr Trainingsfleiß zeigen müßte, über 50 m Kraul und 50 m Delphin.

#### Ergebnisse der Landecker:

- 100 m Kraul männl. Jugend und Schüler: 1. Senn Freddy; 3. Walser Marco; 7. Scheuch Robert; 11. Stürz Günther.
- 100 m Kraul weibl. Jugend und Schüler: 1. Walser Astrid; 2. Kirschner Elfi; 3. Senn Doris.
- 50 m Kraul Knaben: 6. Trefalt Manfred.
- 50 m Kraul Mädchen: 1. Stürz Romana; 8. Pümpel Sylvia.
- 100 m Brust männl. Jugend und Schüler: 1. Frizzi Hubert; 7. Ehart Christoph; 8. Tiefenbrunn Erich.
- 100 m Brust weibl. Jugend und Schüler: 1. Bartl Elisabeth; 10. Dapunt Evi.
- 50 m Brust Knaben: 1. Tiefenbrunn Hubert; 6. Tiefenbrunn Peter; 10. Zangerl Andreas; 11. Zangerl Tobias; 12. Habringer Christoph.
- 50 m Brust Mädchen: 4. Pümpel Sylvia; 10. Tiefenbrunn Renate; 14. Zobel Birgit; 16. Mair Christiane; 17. Trefalt Ingrid; 18. Althaler Natalia; 20. Kirchmair Melitta; 21. Habringer Claudia; 22. Mair Brigitte.
- 200 m Lagen männl. Jugend und Schüler: 1. Senn Freddy; 2. Senn Hannes; 4. Scheuch Robert; 5. Walser Marco; 6. Tiefenbrunn Erich.
- 200 m Lagen weibl. Jugend und Schüler: 1. Walser Karin; 2. Walser Astrid; 3. Kirschner Elfi; 4. Senn Doris.
- 4 mal 50 m Lagen männl. Jugend: 1. TWV Landeck I (Senn H., Frizzi H., Senn F., Walser M.); 4. TWV Landeck II (Scheuch R., Tiefenbrunn H., Tiefenbrunn E., Stürz).
- 4 mal 50 m Lagen weibl. Jugend: 1. TWV Landeck I (Senn, Bartl, Kirschner, Walser A.); 2. TWV Landeck II (Schieferer, Dapunt, Walser K., Stürz)
- 100 m Delphin männl. Jugend und Schüler: 1. Senn Freddy; 2. Frizzi Hubert; 3. Walser Marco; 4. Scheuch Robert; 5. Tiefenbrunn Erich.
- 100 m Delphin weibl. Jugend und Schüler: 1. Walser Karin; 2. Walser Astrid.
- 50 m Delphin Knaben: 2. Tiefenbrunn Hubert; 7. Trefalt Manfred.
- 50 m Delphin Mädchen: 1. Stürz Romana.
- 100 m Rücken männl. Jugend und Schüler: 1. Senn Freddy;

2. Senn Hannes; 3. Walser Marco; 5. Scheuch Robert.

100 m Rücken weibl. Jugend und Schüler: 1. Senn Doris; 2. Walser Karin; 3. Kirschner Elfi.

50 m Rücken Knaben: 2. Tiefenbrunn Hubert; 5. Trefalt Manfred; 7. Tiefenbrunn Peter; 10. Habringer Christoph.

50 m Rücken Mädchen: 2. Stürz Romana; 3. Kirchmair Ines; 8. Mair Christiane.

4 mal 50 m Kraul männl. Jugend: 1. TWV Landeck I (Frizzi, Senn H., Walser, Senn F.); 6. TWV Landeck II (Scheuch, Tiefenbrunn H., Trefalt, Stürz).

4 mal 50 m Kraul weibl. Jugend: 1. TWV Landeck I (Schieferer, Senn, Stürz, Kirschner); 2. TWV Landeck II (Walser K., Netzer, Bartl, Walser A.)

4 mal 50 m Brust männl. Jugend: 1. TWV Landeck I (Senn F., Senn H., Tiefenbrunn H., Frizzi); 5. TWV Landeck II (Tiefenbrunn P., Ehart, Zanon, Tiefenbrunn H.)

4 mal 50 m Brust weibl. Jugend: 1. TWV Landeck I (Walser A., Walser K., Dapunt, Bartl); 4. TWV Landeck II (Dapunt, Netzer, Senn, Kirchmair).

#### Gottesdienstordnung in der Pfarrkirche Landeck

*Sonntag, 2. Juli, 13. Sonntag im Jahreskreis:* 6.30 Uhr Messe für Rosa Carraro, 9.00 Uhr Amt für Johann Paradisch, 11.00 Uhr Messe für Wolfgang Kröss, 19.30 Uhr Abendmesse für Franz Bock.

*Montag, 3. Juli, Fest des hl. Apostels Thomas von Indien:* 7.00 Uhr Messe für Josef Müller.

*Dienstag, 4. Juli, in der 13. Woche im Jahreskreis:* 7.00 Uhr Messe für Josef Schrott.

*Mittwoch, 5. Juli, in der 13. Woche im Jahreskreis:* 8.00 Uhr Kommunionmesse der Volksschule, 9.00 Uhr Kommunionmesse der Hauptschule, 19.30 Uhr Abendmesse für Ewald Hille.

*Donnerstag, 6. Juli, Gedächtnis der hl. Maria Goretti zu Nettuno, † 1902:* 7.00 Uhr Messe für Paula Schütz geb. Spiss, 19.30 Uhr hl. Stunde und Beichte.

*Freitag, 7. Juli, Herz-Jesu-Freitag:* 19.30 Uhr Abendmesse für Peter Schindl.

*Samstag, 8. Juli, Priestersamstag, Krankenversehgang:* 17.00 Uhr Rosenkranz und Beichte, 19.30 Uhr Vorabendmesse für Frieda Traxl.

*Sonntag, 9. Juli, 14. Sonntag im Jahreskreis:* 6.30 Uhr Messe für Agnes Völk, 9.00 Uhr Amt für Georg Pöll, 11.00 Uhr Messe für Roman und Maria Siegele, 19.30 Uhr Abendmesse für Josef Straudi.

#### Gottesdienstordnung in der Pfarrkirche Perjen

*Sonntag, 2. 7.:* 8.30 Uhr Messe für Ernst Pögler; 9.30 Uhr Messe für Franz Achenrainer und Roman Tilg; 10.30 Uhr Messe für die Pfarrfamilie; 19.30 Uhr Messe für Johanna Prantner.

*Montag, 3. 7.:* 7.15 Uhr Jahresmesse für Anna Vikoler; 8 Uhr Messe für Verstorbene der Familie Wallenta.

*Dienstag, 4. 7.:* 7.15 Uhr Messe für Johann und Maria Codemo; 8 Uhr Messe für Anna Troll.

*Mittwoch, 5. 7.:* 7.15 Uhr Messe für Josef Zangerl; 8 Uhr Messe für Rosa Krismer; 19.30 Uhr Messe für Hubert Hauser.

*Donnerstag, 6. 7.:* 7.15 Uhr Messe für Wilhelmine Pirschner; 8 Uhr Messe für Albin Gabl.

*Freitag, 7. 7.:* Herz-Jesu-Freitag! — 7.15 Uhr Messe für verstorbene Eltern und Geschwister Krismer; 8 Uhr Messe für den Frieden; 19.30 Uhr Messe für Johann und Anna Neurauder.

*Samstag, 8. 7.:* 7.15 Uhr Messe für Maria Weichselbaumer; 8 Uhr Messe für d. lebenden u. verst. Mitgl. d. III. Ordens; 19.30 Uhr Sonntagvorabendmesse für Richard Jungblut.

**Gottesdienstordnung in der Pfarrkirche Bruggen**

*Sonntag, 2. Juli, 13. Sonntag im Jahreskreis:* 9.00 Uhr Amt für die Pfarrgemeinde, 19.30 Uhr Messe für Julius Agostini.

*Montag, 3. Juli, hl. Apostel Thomas:* 6.45 Uhr Messe für Anna Grießer.

*Dienstag, 4. Juli:* 19.30 Uhr Jugendmesse für Rudolf Donnemiller.

*Mittwoch, 5. Juli:* 6.45 Uhr Messe für Hugo Handle.

*Donnerstag, 6. Juli, hl. Maria Goretti:* 17.00 Uhr Kindermesse für Josef und Josefa Traxl.

*Freitag, 7. Juli, Herz-Jesu-Freitag:* 8.00 Uhr Schlußgottesdienst der Volksschule Bruggen, 19.30 Uhr Herz-Jesu-Freitag-Sühnegottesdienst, Messe für Verstorbene der Familie Sailer, anschließend Aussetzung zur nächtlichen Sühneanbetung.

*Samstag, 8. Juli:* 6.00 Uhr Herz-Maria-Feier, 6.45 Uhr Messe für verstorbene Mutter, 19.30 Uhr Vorabendmesse für Johann Platt.

**Ärztl. Dienst: 2. 7. 1972 (Nur bei wirklicher Dringlichkeit)** von Samstag 7 Uhr früh bis Montag 7 Uhr früh.

**Landeck-Zams-Pians:** Dr. Praxmarer, Pians, Tel. 64 111

**St. Anton-Pettneu:** Sprengelarzt Dr. Weißkopf, St. Anton, Tel. 470

**Pfunds-Nauders:** Sprengelarzt Dr. Friedrich Kunczicky, Pfunds

**Prutz-Ried:** Sprengelarzt Dr. Köhle, Ried

**Kappl-See-Galtür-Ischgl:** Dr. W. Köck

**Tierärztlicher Sonntagsdienst**

2. 7. Tzt. Franz Winkler, Landeck, Tel. 360

**Stadtapotheke nur in dringendsten Fällen**

**Tiwag-Stördienst (Landeck-Zams)** Ruf 210/42

**Nächste Mutterberatung:** Montag, 3. 7., 14 - 16 Uhr

**Verkaufe Grundstück** in Landeck-Bruggfeld,

S 450.—/m<sup>2</sup>. Nähere Auskünfte: Tel. 05442-746 od. v. der Verwaltung des Gemeindeblattes.

**VW - COMBI**

gut erhalten, zu verkaufen.

Adresse in der Verwaltung des Blattes

**VW K70,** Baujahr 1971

Vorfürswagen, zu verkaufen

**VW-Dienst Albert Falch, Zams**

HOPPERGER MÖTZ 05263/424

**TANKREINIGUNG**

+ LEITUNGEN-DICHTHEITSPROBEN ALTOLABHOLDIENST  
EINBAU VON PLASTIKHÜLLEN (PAUSCHALPREISE)

**Jede Kreuzung  
ist gefährlich!**

Schwerpunktprogramm

**BESSER HÖREN**

Erproben Sie unverbindlich ein

**Hansaton-Hörgerät**

**Taschengeräte-Hörbrillen-Hinterohrgeräte**

Kostenlos beraten wir Sie an unseren **Schwerhörigen - Sprechtagen:**

**Landeck: Optiker Plangger,**  
Malsersstraße 5

**Freitag, 7. Juli 10-12 Uhr**

Im Falle der Unabkömmllichkeit schreiben Sie, bitte, an unsere Adresse:

**HANSATON-HÖRGERÄTE, INNSBRUCK,** Bürgerstraße 15, Telefon: 24 048

Ständige Betreuung während der üblichen Geschäftszeiten in unserem **Fachgeschäft.**

● Vermittlung von Kassenzuschüssen! ● Teilzahlungsmöglichkeiten! ● Inzahlungnahme von Altgeräten!

Nach kostenloser Gehörmessung kann das Hörgerät unverbindlich zur Probe nach Hause mitgenommen werden!

Unser Verkaufsprogramm umfaßt:

**SIEMENS — VIENNATONE — QUALITON — REXTON — PHILIPS — OTICON**



*Hansaton*

# Landwirtschaftliche Genossenschaft f. d. Bezirk Landeck

registrierte Genossenschaft mit beschränkter Haftung

## EINLADUNG

zu der am Samstag, den 22. Juli 1972 um 9 Uhr  
im Hotel Sonne in Landeck stattfindenden

### 26. ordentlichen Vollversammlung

#### Tagesordnung:

1. Eröffnung der Vollversammlung durch den Obmann und Feststellung der Beschlußfähigkeit.
2. Ernennung des Schriftführers zur Protokollaufnahme sowie Wahl eines Protokollmitfertigers und der Stimmzähler.
3. Bericht des Vorstandes.
4. Geschäftsbericht für das Jahr 1971
5. Vorlage des gesetzlichen Revisionsberichtes vom Oktober 1971
6. Vorlage des Rechnungsabschlusses 1971
7. Bericht des Aufsichtsrates
8. Beschlußfassung über:
  - a) Genehmigung des Rechnungsabschlusses 1971
  - b) Verwendung des Betriebsergebnisses 1971
  - c) Entlastung des Vorstandes, Aufsichtsrates und Geschäftsführers.
9. Aussprache und Beschlußfassung über die beabsichtigte Verschmelzung der Obstverwertungsgenossenschaft Prutz u. Umgebung, reg. Gen. m. b. H., mit der Landw. Genossenschaft für den Bezirk Landeck, reg. Gen. m. b. H., im Sinne der Verordnung vom 30. 6. 1939, in der Fassung der Verordnung vom 13. 4. 1943.  
Verlesung des Gutachtens d. Raiffeiserverbandes Tirol zur Verschmelzung.  
Beschlußfassung über den Verschmelzungsvertrag.
10. Satzungsänderung auf Grund des Verschmelzungsvertrages:
  - § 11, Abs. a) Erhöhung der Haftung vom bisher einfachen Betrag des Geschäftsanteiles auf den dreifachen des Anteiles;
  - § 15 Erhöhung der Anzahl der Vorstandsmitglieder von bisher drei auf vier Mitglieder;
  - § 25, Abs. 1) Erhöhung der Anzahl der Aufsichtsratsmitglieder von bisher drei auf vier Mitglieder;
  - Abs. 2) Wahl der Aufsichtsratsmitglieder auf vier Jahre statt wie bisher auf drei Jahre;
11. Ergänzungswahlen auf Grund der Satzungsänderungen:
  - a) Vorstand
  - b) Aufsichtsrat
12. Ansprache der Gäste
13. Allfälliges

Sollte diese Vollversammlung nicht in allen Tagesordnungspunkten beschlußfähig sein, so wird im Sinne des § 36 der Satzungen eine 2. Vollversammlung eine halbe Stunde später, ohne Rücksicht auf die Anzahl der anwesenden Mitglieder beschlußfähig sein.

Der Rechnungsabschluß wie der Revisionsbericht liegen zur Einsichtnahme der Mitglieder bei der Geschäftsführung auf.

Die Delegierten sind verpflichtet, an der Vollversammlung teilzunehmen.

Zams, den 30. Juni 1972

Landw. Insp. Franz Huter  
Obmann

# Hilfskraft für die Küche

(Spülmaschine vorhanden) aushilfsweise oder ganzjährig für ca. 6 Stunden am Nachmittag gesucht.

Adresse in der Verwaltung des Blattes


 Louisen  Markisen  Rolladen  **TAWA**  
 an Sie an - wir besuchen Sie - 05222/955303

„Hallo“ **Einrichtungsberater** (innen)  
 oder solche, die es durch uns werden wollen

Wir sind mit unserem BRD-Partner der 2.

# grösste

MÖBELFACHVERSAND EUROPAS

Unsere dynamische und moderne Zielsetzung ist: ein Optimum an zufriedenen Kunden und Mitarbeitern zu erringen. Als

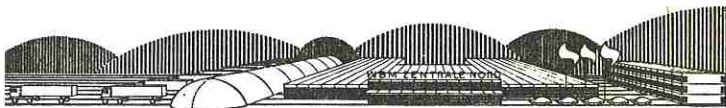
## Einrichtungsberater(in)

bieten wir Ihnen, auch Branchenfremden, eine gediegene Ausbildung, die Vermittlung des Wissens eines Raumgestalters (Innenarchitekten), die Zugehörigkeit zur WBM-Elite mit einem europäischen Spitzen-Gehalt. Ihren Tätigkeitskreis wählen Sie selbst in jenem Bundesland, das Sie bevorzugen.

Ihre Bewerbung wird streng vertraulich behandelt. Ergreifen Sie Ihre Chance!

Verwaltungszentrale: Museumstr. 21, A-6020 Innsbruck Tel. 31771

# WESER · BERGLAND · MÖBEL







**Fahrräder,  
der neue Trend -  
aus dem  
Tiroler Fachgeschäft!**

Das Fachgeschäft bietet:  
Qualitätsfahrräder,  
größte Auswahl,  
fachliche Beratung,  
Garantie und Service.

hält fit!

Größere Fläche „**ebenen Kulturgrundes**“  
 in Zams zu verkaufen, pro m<sup>2</sup> S 111.—.  
 Zuschriften an die Verwaltung des Blattes

**VW-Variant**, Baujahr 1963,  
 sehr gut erhalten, 70.000 km  
 zu vermitteln bei  
**VW-Dienst ALBERT FALCH, Zams**

Junge Arztfamilie sucht  
**Dreizimmerwohnung**  
 mit Zentralheizung ab 1. Sept. 1972 in Landeck-Zams  
 oder nächster Umgebung.  
 Adresse in der Verwaltung des Blattes

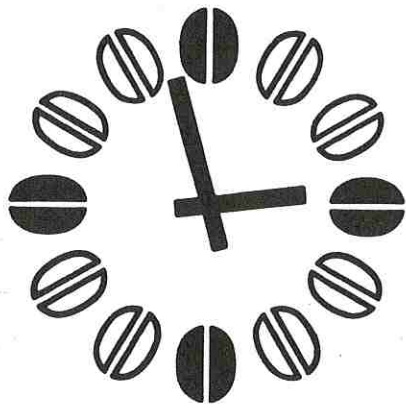
Wer nimmt **3-jähriges Kind**  
 vormittags in Aufsicht.  
 Vorzustellen bei Lebensmittel **Schuchter** (Krismer)  
 Landeck, Marktplatz 3

Altes  
**Bauernhaus**  
 mit oder ohne Garten, auch in Extrem-  
 lage zu kaufen gesucht.  
**Dr. Fuchs** Landeck,  
 Tel. 615, 627

**Verlässliche Frau  
 oder Mädchen**

zur Mithilfe im Haushalt (event. auch stunden-  
 weise) für sofort gesucht.

**Tel. 05442-671-Frau Thurner**



# immer Zeit für ZUMTOBEL Kaffee!

## Polstersitzgarnitur neuwertig

umständehalber, günstig zu verkaufen.

Anfragen unter Telefon 05442-411

Kaufmännischer

## Lehrling und Lehrmädchen

für unser neues Geschäft gesucht.

Funkberater **FIMBERGER** Landeck

## Frau oder Mädchen

mit guten Kochkenntnissen  
wegen Erkrankung ab sofort  
gesucht.

Adresse in der Verwaltung des Blattes

## Kosmetiksalon Edith

vom 15. Juli bis 15. August 1972

wegen Urlaub geschlossen



## gelernte Verkäuferin Lehrmädchen

für die modernst eingerichtete Haushalt-, Glas-,  
Porzellanabteilung

## Lehrlinge

für die Eisenwarenabteilung

Wir bieten eine gediegene Ausbildung in einem zukunftssicheren Beruf bei besten Bedingungen

Wir bitten um Vorstellung oder Anruf unter Telefon 269, 897, 898

# Lichtspiele Landeck

## Der Vampir von Schloß Frankenstein

Gruselfilm um einen Schloßherr, der als Vampir eine Mordserie begeht, bis ihn sein Erbe tötet. Mit Waldemar Wohlfart, Patricia Loran u. a.

Freitag, 30. Juni 19.45 Uhr Jv.

## Dr. Med. Fabian - Lachen ist die beste Medizin

Ein fröhliches Wiedersehen mit „Kuli“. Heiteres Erlebnis für die ganze Familie. Mit Hans Joachim Kulenkampf, Martin Held, Maria Perschy u. a.

Samstag, 1. Juli 19.45 Uhr  
Sonntag, 2. Juli 19.45 Uhr 14 J.

## Der dritte im Hinterhalt

Privatdetektiv will die Erpressung einer bekannten Schauspielerin aufklären. Mit James Garner, Caroll Connor, Rita Moreno.

Mittwoch, 5. Juli 19.45 Uhr Jv.

## Das Haus der 1000 Persionen

Ehemalige Prostituierte wird durch ein einschlägiges Vermittlungsbüro Millionärin. Mit Alon Amendero, A. Ottawa, Renay Clair, Tony Vito u. a.

Donnerstag, 6. Juli 19.45 Uhr Jv.

Vorverkauf: Jeweils eine halbe Stunde vor Beginn der Vorstellung

2 schön gelegene **Bauplätze** in Prutz zu verkaufen. Näheres bei **FRANZ KRAXNER**, Serfaus 3a

**Fiat 1500** Motor generalüberholt, zu verkaufen. Tel. 05442-9944

**Arbeitsamt Landeck, Tel. 616-617**  
Arbeitsvermittlung, Berufsberatung, Lehrstellenvermittlung, Arbeitslosenversicherung, Produktive Arbeitsplatzförderung.

Anlernkräfte u. Lehrlinge für Dachdeckerbetrieb sowie Lagerarbeiter werden zu guten Bedingungen aufgenommen.

**Fa. Gasser - Landeck**

*Du!*

...trag auch du



*merke*

haus der mode

**bilgeri**

wenn sie das bessere suchen

*Vier*

**G... MIT DER ZEIT**

**G... ZU GREUTER**

*Diese*



der name für qualität

# Anstreichen – Lackieren – Schützen

Farben - Lacke - Holzschutzmittel - Rostschutz und Betonfarben u. a.  
ERHALTEN Sie preiswert bei

## Drogerie u. Farbenfachgeschäft O. Müllauer, Zams

Fachliche Beratung

Telefon 718

Verkaufe

### Kinderliege- u. Sportwagen

Adresse in der Verwaltung des Blattes

## Dr. Hans Codemo

vom 1. 7. 72 bis 22. 7. 72

### auf Urlaub

# Über- siedlungen

prompt, verlässlich  
und preiswert!

Int. Spedition Gebrüder Weiß  
Bludenz, Tel. Landeck 795



## Leihwagendienst

Volkswagen - Porsche - Audi - NSU  
Neueste Modelle - Günstige Mietpreise

Auskunft bei: Fa. Falch, **Zams** und **St. Anton**,  
Fa. Mayr, **Fließ**, Landesreisebüro **Ischgl** und  
**Landeck**.

### Danksagung

Für die vielen Beweise der Anteilnahme  
anlässlich des zu frühen Heimganges meines  
lieben Mannes, unseres Vaters, Schwiegervaters  
und Onkels

## Karl Schaub

Rentner

danken wir allen auf diesem Wege herzlich.  
Herzlich danken wir Pater Meinrad für die  
ergreifenden Worte am offenen Grabe.

Unser besonderer Dank gilt Herrn Dr. Co-  
demo für die langjährige ärztliche Betreuung  
während der Krankheit sowie den Nachbarn.

Bedanken möchten wir uns bei allen, die  
für den Verstorbenen gebetet, ihn auf seinem  
letzten Weg begleitet und sein Grab mit Blu-  
men geschmückt haben.

**Familien Schaub**

# OERTLI

den anderen einen Schritt voraus

## Brenner für Öl und Gas

Service-Monteur: **KUBIN ELMAR**  
6500 Landeck, Lötzweg 57, Tel. 9023

Landesvertretung: **HELMUT KOTESCHOWETZ**  
6020 Innsbruck, Zeughausgasse 8, Tel. 05222-22038

# Kaufhaus Grisseemann - Zams

*Das Einkaufsziel für Anspruchsvolle!*



**Flana Pudding** **13.50**  
5 Pkg. (17.50)

**Eierteigwaren** **12.90**  
1 kg (17.50)

**Brathendl 800 gr** **19.80**  
1 Stk. immer noch

**Tortenboden Ia** **8.90**  
1 Stk.

Freitag, 30. 6. 1972

**alle Fertigsuppen** 1.—  
billiger

Samstag, 1. 7. 1972  
**1 Paar Frankfurter** **4.80**

Montag, 3. 7. 1972  
**1 l Milch** **3.90**

**3 kg Trommel Dash** **65.-**

**3 kg Trommel Omo** **59.-**

**3 kg Trommel Henko** **65.-**

**4 kg Dixan** + 1 Plastik-  
kübel gratis **94.-**



## Ein Einkauf in unserem Kaufhaus lohnt sich - Sie sparen Zeit u. Geld

- |                        |   |
|------------------------|---|
| <b>Unsere Vorzüge:</b> | über 5000 Artikel   |
| <b>Obstabteilung:</b>  | frisches Qualitätsobst u. Gemüse zu günst. Preisen  |
| <b>Wurstabteilung:</b> | ca. 70 verschiedene Wurstarten  |
| <b>Käseabteilung:</b>  | Käsesorten aus Österreich, Italien und Frankreich   |
| <b>Spezialitäten:</b>  | eigene Abteilung für Feinkost   |
| <b>Kaffee:</b>         | die eigene Kaffeerösterei und eigener Rohkaffeeimport bürgen für guten u. röstfrischen Bohnenkaffee |

Spielwaren  
Haushaltsartikel  
Reisekoffer u. -Taschen  
Tabakwaren  
Kosmetik  
Babykost

### *Textilabteilung im 1. Stock:*

Kurzwaren  
Miederwaren  
Berufsmäntel  
Strickwaren  
Wäsche - Betten - Decken

*Und dies alles unter einem Dach* **Im Kaufhaus Grisseemann**